


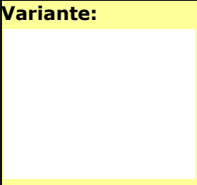
Jakobsweg: [www.swiss-timber-bridges.ch](http://www.swiss-timber-bridges.ch)

St-Gallerweg

Brochure 2

Rorschach-St.Peterzell-Wattwil-Einsiedeln

**Rorschach**

	<b>Variante:</b>
	

**Golddach 367**

manque photo



Es fehlt noch eine Foto.

**Golddach 260**



Attention pour les pietons, il y a aussi des vélos

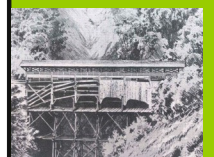
Achtung für Fussgänger. Es hat auch Velofahrer

	<b>Variante:</b>
	

**Golddach 366**

Extrait des archivs

Archivauszug



**Martinsbrücke 388**

Aidez moi de savoir d'avantages sur ce pont.

Helpfen Sie mir mehr darüber zu wissen.



**Teufen Nordmüli 339**

manque photo

Es fehlt noch eine Foto.



**Zweibruggen 317**

Le petit ou le grand: le quel pont vous plaît mieux

Ist es die grössere oder die kleinere, welche Ihnen besser gefällt?



**Zweibruggen 308**

C'est comme dans la vie, deux se font de la concurrence!

Es müssen zwei sein, denn Einbruggen kann man nicht sagen!



**Im Kubel 318**

à l'ombre du viaduc? Ou le soleil sous le viaduc! Frontière entre AR & SG sur la Sitter.

Im Schatten des Viaduktes oder die Sonne unter dem Viadukt. Grenze zwischen AR & SG über der Sitter.



**Im Kubel 310**

Il y a des bancs pour lire les inscriptions. Sur l'Urnäsch.

Es hat Sitzbänke um die Inschriften zu lesen. Über die Urnäsch.

**Variante:**



**Hundwil Tobel 309**

La descente vaut de la peine, mais il y a plus de peine à remonter.

Es lohnt sich hinunter in das Tobel zu steigen, obschon der Aufstieg zu schwitzen macht.

**Variante:**



**Waldstatt Badtöbeli 314**

Surement il est couvert depuis cette photo.

Sicher ist sie heute gedeckt!



**Herisau Schwanberg 311**

Le revêtement de ce pont s'est depuis coloré, plutôt patiné!

Die Verschalung ist sicher nicht mehr so hell!



**St Peterzell 323**

Il faut aller chez les poissons pour voir la construction.

Müsst zu den Fischen gehen um diese Holzkonstruktion zu sehen.

**Variante:**



**Brunnadern 324**

ne regardez pas seulement les maisons, aussi ce pont a sa valeur!

Sehen Sie sich nicht nur die Appenzeller Häuser an, auch diese Brücke ist sehenswert.



**Lichtensteig 332**

pont d'usine. N'oubliez pas de rendre visite au musée du modelisme ferroviaire.

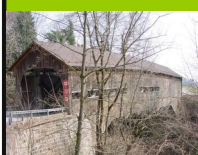
Sehen Sie sich nicht nur die Appenzeller Häuser an, auch diese Brücke ist sehenswert.



**Lichtensteig Thur 813**

Ou est tu, mon pont?

Wo bist du wohl, meine Holzbrücke.



**Eschenbach 337**

Suberbe construction, bien entretenu.

Wunderbare Konstruktion, welche gut erhalten ist.



**Schmerikon 338**



Unique dans son genre. Einzigartiges Bauwerk.  
Un arrê vaut de la peine. Ein Halt ist vorgeplant.



**Jona 342**

Il n'y a pas de temps à rester dans l'histoire. Nur noch auf Stichen zu sehen.

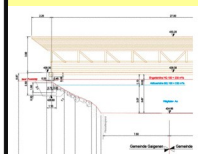


**Variante:**



**Siebnen 157**

Malheureusement je ne l'ai pas encore visité. Leider habe ich diese noch nicht besucht



**Galgenen 156**

en projet au moment de la création de ce dossier Im Projekt zu Zeitpunkt dieser Schrift.



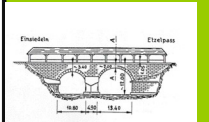
**Rapperswil-Hurden 364**

Appréciez la plus longue passerelle de la Suisse. Geniessen Sie den längsten Steg der Schweiz.



**Alpamare 106**

Prenez un bain! Gehen Sie baden!



**Tüfelsbrücke 103**

Il n'est pas ce diabolique, seulement son nom. Diese Brücke ist gar nicht so teuflisch anzusehen.



**Untersitten 807**

Sous l'eau le bois ne pourris pas! Unter Wasser verfault sie nicht.



**Willerzell 809**

construction maintenant sous l'eau. Als Unterwasser-konstruktion zu sehen müssen Sie tauchen gehen!

**Einsiedeln**